Proletarhoji tamomi dunjo jak şaveton!

BAJROQI MIHNAT

Organi TsK partijaji komunistiji (b) Uz.
Орган ЦК КП (б) Уз.
Ba zaboni jahudihoji mahali (buxori)
На мест. (бух). еврейском языке

1935 — 10 IJUL — № 126 (1379)

Az nav tavalud joftani xalqho

Kultivatorro ba kor darovarda tempaji copuqro ba avç karda şud

Farqona pilasuporiro barzijod içro kard

FARQONA. Rajoni Farqona naroji hosiloti balandi pilaro ba dast darovardan güştin burdagi hast. Rajşolk ba kolxozcihoju jakakorhoji pila parvar, ba vaqti onro zinda kardan va ba on aVqot dodan jordami harçonibadodagi menoşad. Ba onho dojim konsultatsijaho doda az ahvoli kirmakhoji pilaji onho xabar girifta meistod.

Rajoni markur dar natiçaji in xel kori pila parvarirо taşkil kardanaş, ba muvafaqijat sohib şudagi hast. Farqona soli guzaşta az har qutiji kirmaki pila 33,5 kilogrami supurda bud, lekin imsol, on az har quti 37,5 kilogrami pila supurdagi hast.

Rajon az rüji on gosudarstvo şartnomaji kardageş bajad 193 hazoru 720,5 kilogram pila mesupurd, lekin on barovari kori pila zindakuniju pila parvariş-kuniro naqz taşkil kardanaş, 209 hazoru 79,5 kilogram pila supurda, planro 101,7 prosent içro kard. Dar in nobat rajşolk-rajiki on raliqa Sajidbojüva va nojibi on raliq Kalontarüv çuvobgariji xudro his karda, naroji ba nazdi gosudarstvo vazifaji girifta-geşonro içro kardan, güştini bolşevikona burdagi menoşand.

Selsovethoji peşqadami pilasupori rajoni markur — Qöşçorci, planro 117 prosent, Bepaxlo 113,9 prosent, Jarmazor 105,4 prosent içro kardagi hastand.

Rajşolk ba pila suporhoji hosiloti baland ba dast darovardagi az 15 süm to 250 süm mukofot dodagi menoşad. Pila supori dar inço hole ham davom karda istodast.

Selsovetho voqeijat girifitagi hastand, ki jak dona pilaro nobud nakarda, hamaji onro mesuporand.

Menaşe Joquşüv.

Zavxoz çuvobgariji xudro his nakarda istodast

MIRZOCUL. Gazetaji mo dar nobati maşinahoji xoçagiji qişloqiro ba sar vaqtaş remont karda, onhoro ... dida, jagon fikri onhoro ihtijoç kardanro nadidagi hast. U çuvobgar budani xudro his nakarda istodast.

Zafari fronti jagonaji muqobilifaşisti

Ba Peşvozi 10 solagiji Uzbekiston

Angur dar Samarqand az Eron ovarda şudagi hast

Zagotzerno ba plan kor karda istodast

Kori jaşma ba nazdikiji Urgut

DAR SSSR

Korgar (Jâ. Karajâv).

D a h s o l

(Qismi 3-umi poemaji ba munosibati 10 solagiji Uzbekiston navista şudagi)

[illegible]

Jake az puşti omoc lez hamezoxt
Dame bekor varu nigoh namedoşt.

Curto ham digaron kalmân ba dastoş
Balandi—pastiro hamroz kunand şon.

Zi soqiatar jake tuamro cu boron
Bujoqad narzamin ba dasti larzon.

Ba kori dasti gôja şon zamhun
Ba dandon mezikanand raxi tamonro.

Barona zulm ba har sû çôş mezad
Va raçi mihnati qin dasr mezad.

Daron vaqt boja molojon bakuraron
Va şohu amlu zolima ham xûd.

Mihnatkaş bud ba barosho giriftor
Ba holi bid va xoru zoru afgor.

Ba ranççaron budand şon hamcunin zor
Hamezodand hameşa çavru ozor.

Ba har sû medidam afioda zorand
Ba noxuşi ba holi notavonand.

Havoji garmi oftobi çaqi zôr
Va puş poş xuşt şuda gardida benur.

Daraxton ham sulan cun zaafari zard,
Şudin bemor va zarglo zaxta hard pard.

Ba noxuşi ba har sû majl kunonand
Va dar şoşi zôr toqat nadorand.

Curoh fut meafrozand in xarobho,
Ba holi noxuşi gardida onho,

Daraxton luslocak az jor çudojand,
Baçoji barg sijoh zoqho qatorand.

Tusmoh doqi ba dil ranççaron sabm,
Va bo omadi on sudand dar qam.

Saran, ki ranççaronam notavonand,
Sari imroçi ba xud karda nalonand.

Ba nogoh jak çamoli zûri tôfon,
Bixezit matli kard tezu şitoron.

Va avlioro ba har sû medavond xud,
Qjeratişhoji on azi avçu zôr bud.

Ba nogoh jak zamon oftobi toson,
Bikard on nuri surxeşro namojon.

Davlji xalq ba har sû tez meşud,
Va har kas xôvareşro bişnavid xud.

Jalosi surx ba dasti ranççaronam,
Va şohu soju mulo şuda xaraxm.

Bigardid nuri inqilob parovon,
Va davri kôhna gardidast xarovon.

[illegible]

Şodani mâjsar daruz taxt mâji gôrjand
Cunin sanduqi gardida ba haja sand.

Ba dasti şon har zamon az romadori
Xalos xûrda hamrahand ba xori.

Zi har sû notijharo mepursidam
Ba holi xori achrakhu zididam.

Ba xirmat nazdi kalok xatrikonam
Çamorçekaş az kor ayoragonam.

[illegible]

Ba tarqi zolimon zad tiri xançar.

Ba tahi rahnamiji Lenini vord,
Bigardid inqilob dar Rusija sunjod.

Bijud bajroqi Leninam ba nolo
Proletar sijod sobia [illegible] ')

Tulôa zad nuri Oktjabr [illegible]
Zi naraş ranççaronami [illegible]

1) [illegible]

Sanatorija çoji ro'hati namunavi şuda istodast

SAMARQAND. Sanatorijaji nazdi maktaboji jahudigiji №25 va 26 umi mahalaji „Şarq" mavsimi avali kori xud-ro az sar guzarond.

Sanatorijaji mazkur dar rûzhoji avali davri taşkilaji xud dar xususi kat, karovat va digaraş jak qator kamaudiho doşt. Alhol sanatorija ba rafti kori xud kamaudiharo bartaraf karda, bacahoji baroji sajohat omada istodagiro az katu karovat, matras, bolişt, galpoq, majka, xosun, qaş, şçûtkaji dandon va digar cizhoji darkori taamin karda istodast.

Ba sajohatciho rûze 4 marotiba avqot doda meşavad. Dar inço baroji az ahvoli salomati xasat giriftan, rasptsanijaji avqothoro tajor karda va bacahoji sajohatciro az taki na-zar guzarondan rûze 2 sor doktor omada meravad.

Sajohatciho har rûz tanaffusi oftobi va duşi qabul karda istodin.

Sanatorija az apteka va az har xel doruho ihtijoç karda şudagi meboşad. Sajohatciho az 1 kilo to 3 kiloro zijod şuda, ba xud quvat pajdo karda istodin. Baroji misol duxtari rabociji zavodi pûsti Eckijâva Basanda dar vaqti ba sanatorija omadanaş 23,200 kg vazn doşt.

Hozir dar mudati jak mahi ba sanatorija sajohat kardanaş 3 kg zijod şuda 26,200 kg şudagi hast.

Sanatorija 9 nafar korkuni ştati, jasne, mudir, doktor, medsestra, 2 tarbijadihanda, zavxoz, oşpaz, 2 ubor-şitsa dorad. Sanatorija har mah 50 naferro dar bari xud megirad. Sajohatcihoro vaqto vaqt hamon burda meşavand.

Bajni sajohatciho korhoji tarbijaji bajnalmilali, komunisti va aomavi ba rah monda şudagi meboşad. Bajni sajohatciho kruzoki kurtakaudiho, sajohatciho kruzoki şaşka mavçud, fizkultura, tozanoşi şaşka mavçud hast. Qajr az in dar inço zvenohoji pioneri taşkil doda şudagi meboşad.

Har cand rûz jak karat nailçaji kori onho ba doskahoji surxu sijohi navista meşavand. Dar in mudat 2 bor gazetaji devori burovarda şud.

Korhoji kruzokho betasq davom menamojand. Kruzoki kurtakaudiho har xel bozihoja hozihoji xuşvaqt meckardagi tajor karda, ba nazdiki dar bajni mihnatkaşhoji mahala bozino monda dodand.

Sajohatcihoro vaqto-vaqt dar korxonaho va boqi hajvonot ba ekskursija burda şuda istodast. Partijaji avalini sajohatciho mûhlati sajohati xudro tamom kardand.

Nişon dodan darkorast, ki in sanatorija çoji rohati namunavi şuda istodast. Sanatorija baqadri darkori gôşt nagirifta istodast.

Pabrikaji „Huçum" bo ojoaji kalon, kolxozi nomi Bauman bo 150 kg kartoşka va arteli „8 umi mart" bo 150 dona majka sanatoriijaro ihtijoç kardan vaada doda budand. Lekin az in vaadaji inho 1 mah guzaşt. Ba amal içro karda şudani on vaadahoro talab makunem.

T. Jusupâva

••••••••

Knigotsentr maktabro bekitob namonad

FARQONA. Mudirijati maktabi jahudigiji 5 umi Farqona ba kori ba soli navi taalim ba sarvaqtaş tajorigari didan baqz ahmijat doda istodast.

To 2-umi ijul remonti binoro holekaj tamom karda şud. Remonti inventaru ajnoshoro 15-umi ijun mukamal bud karda şuda bud. To 2-umi ijul 10 ton toşkûmur ovarda va 50 protsenti talant maktab ba kunda doştageşro tajor karda şud. Kunda tajorkuni davom karda istodast.

Asbobhoji taalim cunonci qalam, daftar va digaraşro maktab 100 protsent ba dast darovard. Ba xususi kitobhoji darsi maktab Knigotsentr qati dogovor bastagi dorad. Garcande, jak qator kitobho buromada boşand ham, amo Knigotsentr onhoro ba maktab hanuz naroson-da istodast.

Knigotsentr az maktabro bekitob mondanaş xatar dorem, cunki dar kori aamaliji cigilpeci on in aadat dida meşavad.

Remonti majda cujdaji mondagiro maktab dar rûzhoji nazdik tamom mekunad. Hamaji hamin corabinho qati maktab ba talabahoji xud peşvoz meburojad.

M. Joquбûv.

—•—

Çuvonhoji savodbok ba safi askari surx

PANÇŞAMBE. Dar şahri Pançşambe ba asosi qarori Narkomprosi Uzbekiston va vojenkomi rajoni baroji az bajni çuvonhoji mihnatkaşi dar soli 1913-um tavalud şudagiji hamin sol ba safi askari surx çeq zada meşudagi besavodiju calasavodiro barham zadan, 1 kurs taşkil doda şud. In kurs az 2 sinf iborat meboşad. Dar inço 57 çuvon taalim girifta istodin.

Çuvonho to 1-umi sentjabr besavodiju calasavodiji xudro barham mezanand.

M. Jusupûv.

Nazorati muaorif zarurast

ŞAHRISABZ. Şahrisabz du kluni jahudigi dorad. Jak taji onho baroji mihnatkaşho va digaraş baroji pionerho hast. Qajr az in du ta cojxonaji surx mavçud hast. Har duji in klub va cojxonaho korkunho va şatojsthoji darkori qati ihtijoç karda şudagi hastand.

Dar in çojho korhoji madanijju muaorifi va aomavlju maaşadodkuni bojad revoç mejoft. Amo mo haminro dar klubhoju cojxonahoji surxi jahudigiji Şahrisabz nadida istodem. Dar klubhoju cojxonaho ba avozi baland gazeta xonda dodan, gazetaji devori burovardan, kruzokho taşkil dodan va digaraş dida na-meşavad. Dari klub beştarini vaqt qulf zada şudagi meboşad. Korkunho ba bevudageş mahona girifta gaştin. Muaorif ba kori onho nazoratu kontrol namekunad. Korkunhoji klubu cojxona x u d r o çuvongar nadonista, beparvo gaştin.

N. M. va R. J.

Boqcaro az cizhoji bozi ihtijoç karda şavad

URGUT. Jak cand vaqt peş kolxozcihoju kolxozcizanhoji kolxozi nomi Banеşko ba nazdi pravleni az xususi dar kolxoz jasliju boqcaji bacaho taşkil karda şudanaş masaala monda budand. Pravlenija kolxoz in masaalaro ba nazdi rajzdravotdeli rajoni Urgut monda, in talabi kolxozcihoju kolxozcizanhoro ba-çо rasond.

Hozir ba nazdi kolxozi mazkur ba 20 baca jasliju boqcaji bacaho taşkil karda şudagi hast. Baroji in kolxoz xonaju asbobi darkori dodagi meboşad. Hozir jasliju boqca az tarbijadihandaho ihtijoç şudagi hast. Kambudiji jasliju boqca in hast, ki bacaho qajr az xûrdanu xobrafian ba digar korhoji tarbijagi va har xel bozho maşqul kunonda naşuda istodin. Sababi ba in ahvol giriftor şudani jasliju boqca az boloji on meboşad, ki kolxoz va rajzdrav baroji onho cizhoji bozi mekardagi nadodin. Zarur hast, ki tezi qati boqcaju jasliro az cizhoji bozi mekardagi ihtijoç karda şavad.

Ş. Aminûv, Dabakorûv, Zakotcijûv.

A. Ş. Serafimovic

STRELKACI

Davomi gazetahoji № 122, 123, 125.

V.

Maşinaji parovôzi dezasi dar xoloji majdonca istoda, ba relshoji toza istodagiji maşinaji cirxza şudagi nigoh mekard. Jak strelka, xud faqat jak ... karda az nazar guzarjand.

U ... girifta jak cand karat kard. Dar vaqti az jak strelka ba ... guzaştan qilidxakho avoz burovarda, tarsu-laruq kardand, ... xudi az nazar guzaşta raft. ... xudi ... ba ... qati „Târmiz" gufta dod gufi. Amo xudi ... holekaj çamzi cuvaliz qati ba dastaji parovôzro ... carxhâ parovôzro istoda bud.

[illegible]

VI

[illegible]

1) Penalty—ajlaqat jordami [illegible]

Redaktori çuvobgar A. SAJIDOV Отв. редактор А. САИДОВ.

ADRESI REDAKTSIJA: Toşkand kûcaji arpopojaperesloki zavodskoj №7 Telefoni redaktor 31612 noibi redaktor 33401, tipografija 31682

NARXI GAZETA: jak sola 15 sûm. 6 maha 7 sûmu 50 tin, 3 maha 3 sûmu 75 tin.

Tipografijaji Bajr

UoplUzglavlit A1386